Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Down Shakers Oberbipp	NCE
CLUB 2	JB Wiggertal United	NCE

Lieu / Ort, Location / Luogo	Oberbipp	Date / Datum, Date / Data	30.04.2023
Start / Beginn, Début / Inizio	10:06	End / Ende, Fin / Fine	12:02
Match Number / Index, Spiel-Nr / Indice di gara	NVCB10		
Championship / Meisterschaft, Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft, Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier, Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal, Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges, Autre / Altro		Spectators / Zuschauer, Spectateurs / Spettatori	36

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper, Chronométreur	207101	BOHNER Christoph	
Official scorer, Marqueur	221485	STUCKI Christian	
Referee 1, Arbitre 1	203183	GULDIMANN Cyrill	
Referee 2, Arbitre 2	209321	WERREN Linus	
Tech. Director, Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND, INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel, Tiers / Tempo	2	6
2 Time / Drittel, Tiers / Tempo	3	3
3 Time / Drittel, Tiers / Tempo	2	6
Overtime / Verl., Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
7	15

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: JB Wiggertal United

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments, SR-Bemerkung, Remarques arb.: Schiedsrichter 2 Linus Werren 209321

1 Down Shakers Oberbipp

Nr. No.		Surname / Name, Nom / Cognome, Forename / Vorname, Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
12	C	FIECHTER Felix				220910
55	A	LUGINBÜHL Eneas				221429
1	G	HINTERMANN Nick	X	X	X	220114
	G					
26		RAPPO Maem				220115
44		WERTHMÜLLER Matteo				223836
99		BURGHERR Janis				220108
25		FURRER Kevin				220116
9		MAURHOFER Silas				220113
70		OBERLI Mischa				220110
4		STUCKI Noah				220111
27		LEIBUNDGUT Tim				220913
23		STUDER Luca				218102
8		HÜRZELER Lenny				221472

COACH	Surname / Name, Nom / Cognome, Forename / Vorname, Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	LÜTHI Patrick		202289

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
09:07	27	99	1				
11:30	70	8	2				
21:27	9		3				
22:28	70	8	4				
38:27	27	9	5				
40:22	27	9	6				
44:05	9	27	7				
				TOTAL			7
TIME OUT				X		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
09:15	55	2	10:02	A
30:12	8	2	31:24	H
41:49	70	2	42:56	D
59:33	9	2	59:33	C1
TOTAL			8 min	

2 JB Wiggertal United

Nr. No.		Surname / Name, Nom / Cognome, Forename / Vorname, Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
18	C	STEFFEN Colin				218084
7	A	WABER Ben				216827
20	G	ROHKOHL Jannick	X	X		221531
1	G	MATHYS Joël		X	X	218298
9		LEHMANN Eleni				218297
8		WEISS Jona				222609
14		STEFFEN Jonah				218299
10		GRABER Diego				220719
12		BACCOLINI Nevio				218295
19		VON ARX Tim				218300
06		VON ARX Zoe				220806
17		ZIETALA Mike				223863
15		HOFER Felix				222723
13		GRABER Matteo				219450

COACH	Surname / Name, Nom / Cognome, Forename / Vorname, Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	HUMBEL Pascal		9040

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:21	12		1				
03:45	18		2				
05:09	8	12	3				
05:34	8	15	4				
10:02	8	18	5				
18:58	15	8	6				
23:10	15	8	7				
31:24	8	7	8				
32:18	7	06	9				
40:47	7	17	10				
42:56	18	7	11				
46:39	7	12	12				
49:07	19	18	13				
53:13	17	7	14				
59:33	18	19	15				
				TOTAL			15
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
15:38	15	2	17:38	C1
44:29	12	2	46:29	A
TOTAL			4 min	